本店現辦到
大帮最好最平
新十增城絲苗米
新增城絲苗米
新花占米
油糖雜貨樣樣齊備
僑胞賜顧價極相宜

云埠合生號司事人陳宜顯鄭厚昶
鄭福藉

HOP SANG CO.
79 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 6256

廣萬生雜貨發行
KWONG MAN SANG & CO.
236 Pender St. E. Vancouver, B. C.

敬告僑胞諸君、冬節已過。年節又來。現小號選辦新鮮貨品。次第運到。
新絲苗米　從化生油
新會甜橙　沙田甜柚
大肉甜蔗　雪白茨菰
新鮮海味　各欵糖菓
海晏蠔油　昆明醬油
京菓雜貨　樣樣俱全
如蒙惠顧。格外計平。敢求留意是幸
雲高華埠　廣萬生謹啟

雲高華埠　花旗麵廠廠廠廠　精造鷄蛋麵絲發行貨美價廉組珠街四叁三號

▲曾染風濕之理髮師
▲報告如何能繼續營業　1
曾染風濕之理髮師來函云。吾曾患風濕有十年之久。有五年極難繼續營業。吾爲理髮師。曾試用多種醫藥後。卒試用加老陣鹽。極喜報告曾用之十二個月後。現已完全去除十年來所受之腫痛。可多謝加老陣鹽將吾風濕清除也。
加老陣鹽有兩要質。爲消化尿酸最有效之藥。該兩質極速將致痛之尿酸晶化爲無害之液。加老陣鹽其餘之藥質。刺激腰部而助之將溶化之尿酸晶自然清除。故風濕之痛苦。永久不再回也。
〔此鹽各藥肆均有代售〕
Kruschen Salts E. Griffiths Hughes Ltd.

廣東新聞

寡婦陳寶珠自殺

（傷心者紅顏謠諑謂善淫流涕者親朋責難謂性蕩）

●蔡乃煌之外孫女絕命書

廣州訊　前粵省禁烟督辦蔡乃煌之外孫女陳寶珠　廿七歲番禺人　曾畢業於河南潔芳女子師範學校　頗通文翰　嫁夫黃炳琦　不三載　即作未亡人　寶珠初擬矢志守孀　詎不容於翁姑　近乃具狀法院　請脫離家庭名份　經判准脫離　至一日晚　陳忽離女青年會　一去不返　至二日晨約九時許　女青年會忽接陳之同學羅女士電話報告　謂陳在家欲服食安眠藥水自殺　幸爲發覺　并未入口　并云陳床中枕間留有絕命書　當經檢出　訪者聆訊　取得該書　書長凡千言　字質娟秀　作駢體文　哀感動人　蓋傷心人所有懷抱也　茲錄如卜　諸親友公鑒　嗚呼　古而無死　娥眉同木石之頑　天若有情　鮫淚溢滄溟之浪　傷心者紅顏謠諑謂善淫　流涕者親朋責難謂性蕩　蒼蒼造化　亦慘酷哉　竊儂生長名門　畢業師範　才羞蘇蕙　未識迴文　勇效木蘭　常思衞國　爾乃五百年前寃孽　蕭史徙碧雲宮來　三生石上良緣　弄玉作歸家娘去　然而閱書敦禮　未敢東鄰之自媒　男室女家　皆遵父母之授命　方慶畢生有寄　鴛鴦不羨神仙　何意三日入厨　家姑竟是蠱婦　尚幸憐卿憐我　郎本多情　詎知無福無緣　儂生薄命　畫眉三載　慘遇泣城　舉案一生　悲思化石　回看子女　誰負提携　瞻望翁姑　誰司定省　於是含辛茹楚　撫惜一對孤雛　任受勞怨　誰憐單存寡婦　時有黃卅清者　振振公子　原非帶下之衣　蛇蛇欲言　偏納瓜田之履　傾蓋言歡　結交友好　班荆道故　締訂良朋　在儂已曾滄海　古井無波　在黃則好求河洲　踰牆有意　傳來尺素　多是關雎之歌　接坐通言　半爲吉士之賦　儂心似水　儂意如灰　雖荆高按七筑於前　曾無少改　即蘇張巧游說於後　仍屬難更　落花無意　流水有情　然而民國肇造　法律雖無禁女友男之明文　黃氏書齋　道德豈有小叔毆嫂之公理　嗟嗟　柏舟清白　橫加出牆紅杏之寃　素枕殷紅　忽來曳枝殘蟬之謗　酸翻珠海　驀來問罪之師　恨缺雲山　忍受奪夫之諷　秦鏡高懸　溫犀夜燭　涇渭雖分　羞愧難塡　名譽乃人之生命　西哲早有名言　貞節爲婦之綱章　聖人久有明訓　日暮途遠　人間何在　時乖命蹇　人海徒傷　生而受辱　不若飲恨黃泉　死而事明　遠勝偷安塵世　已矣哉　潔來潔去　不墜溷於渠溝　花落花飛　願飄茵於霄漢　自由參透　羸來浪漫之名　縛束盡除　得作無羈之鬼　下書薄命人陳寶珠　旁復有請轉知儂母蘇氏收字樣　訪者抄錄該函畢　乃向該會中人詢問羅女士居址　據稱羅女士寓居河南　訪者遂驅車前往　方探訪　始悉羅女士居於同福路某號二樓　登樓告以來意　蒙羅女士親引至臥室　時陳擁被仰臥　面色慘白　聞有人入　微啟雙眸　與訪者點首爲禮　訪者詢以既得脫離家庭　何又復萌短見　陳聞言　飲泣答曰　妹雖得脫離黑暗家庭　還我自由之身　然誤交損友　以致名譽受汚　尊是責難　親朋嘲罵　遂覺世界之大　幾無地以自容　回念本夫情深似海　憶恨雙雛　覿面何期　追思及此　萬事俱灰　故欲脫離此汚俗人寰　會吾夫於九泉之下耳　既承下問　敢不實言　現有懇於君者　則妹現暫住羅姑娘家　今既爲君知悉　幸勿將門牌發表　以免別人到探　擾及羅姑娘爲幸　訪者乃答當如尊意　遂轉問羅女士當陳未服毒時　作何態度　據羅答稱　日下午六時許　陳到邀妹往看關戲院看續真野人記　陳極羨戲中之女泰山與珍妮　謂均能自然地與大自然界接觸　及至散場　妹即邀之歸家　斯時乃覺陳頓作大息聲　初尚以爲陳之環境使然　故未注意及之　詎彼和被而睡　至今晨三時許　不知受何傷感　突起床取其用報紙包裹携來之小瓶　首先出塞　然後將瓶傾向口中　妹被驚醒　睹狀急起將小瓶奪去　視之則安眠藥水　乃擲於房門口　言時指地上遺跡示訪者　繼云　幸發覺尚早　不致受毒云　訪者以探得端倪　遂與陳羅道別

●在不景氣瀰漫下

廣州市茶樓增多

素以食著名之廣州　食店之多　爲各埠冠　尤以茶樓茶室爲普遍　其情形如何　爲社會人士所注意　乃當然之事　查自世界不景氣以還　各行商業多受影響　無不叫苦連天　然在此環境中能超然物外不受波及　反能圖其大利者　祇茶樓茶室而已　其中原因可得言者　大抵失業人數日衆　一般有閒階級　無所事事　長日無聊　便借此以消遣　所以失業者愈激增　茶樓茶室之生意乃日盛　儼然一正比例　現統計全市業茶樓者　增至七十五家之多　容納工人一千三百七十餘人　其業茶室兼麵粉茶點等　共百六十餘家　所容工人　有三千餘名　據一般老於此行者稱　最近尚蒸蒸日上云

統新藥行　曹曹曹曹
C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U. S. A.
通訊地址　羅省分行

▲塡精補腎丸　每兩壹元五毫　治腎虧陽痿遺精
▲耳鳴耳聾丸　每兩壹元貳毫五　初起或日久均合用
▲男子七疝丸　每兩壹元貳毫五　治小腸氣痛等症
▲神效脚腫丸　每兩壹元貳毫五　有腫消腫有痛止痛
▲風濕骨痛丸　每兩壹元貳毫五　凡屬風濕作痛均合
▲新舊白濁丸　每盒壹元貳毫五　初起日久均合用
▲外科如聖膏　每盒壹元五毫　爛脚瘡科聖藥
▲消粒解毒丸　每兩壹元貳毫五　濕毒紅粒食之斷尾
▲皮膚止癢水　每罎壹元貳毫五　癬粒痕癢一搽即好

減價
凡每次惠顧五元以上者請剪此告白付來本藥行便得計八折之優待藥品甚多未能盡錄目錄救急良方印便承索即送

軍醫曹統新偕男達
達知醫內外全科或
有玉體違和未知何
藥合用者祈詳示病
狀並惠藥費五元自
能配藥付上

◎恭頌止痕仙露
曹統新先生鑒前接付來貴行皮膚止癢水壹罎搽後立刻止癢消粒收功極速特此報聞并以鳴謝
黃福拜頌
Wong Fook, T. B. Hospital, Cott. 1, Oak Forert, Ill.

◎紅粒痕癢一掃而光
統新先生鑒弟前在小肚脅腿等處起許多汗粒痕癢異常無法可治因函求台付來皮膚水壹罎搽之即好并無復發真可謂壹掃光之仙露也又蒙付來之補腎丸亦甚有功食丸後腰部已不如上日之倦矣
曹德聯上言
Chow Kee, Box 86 Lytton, B. C. Can.

◎白濁聖藥
統新先生鑒貴行付來之新久白濁丸經已得收弟向來代售此丸凡用過者無不稱好真聖藥也
余均中上
Shanhgai Cafe, Box 471 Green River, Wyo.

◎十年梅毒盡掃除
曹統新先生鑒弟前涉足花叢染着梅毒週身痕癢至今拾年屢醫罔效現得友人介紹謂先生醫術如神以致特函將症說明求先生配藥前來照單服食果然不出幾天所有身中各毒盡皆掃除今蒙先生之德銘感五內謹綴數言聊申謝意以俾僑胞諸君有患此者知所問津焉
黃霖敬頌
La Nuea Republica, Vicente Cuerrero 604 Ch. Juarez. Chih., Mex.

▲民國廿四年駐域台山寧陽總會館職員表
正主席　黃華挹　副羅超然
正中文書記　黃卓凡　副馬安良
正西文書記　黃瑞享　副馬啟亮
正財政　溫光祥　副李仁景
正交際　馬呈瑞　副黃子華
正監督　趙安國　副黃經俊
庶務員　黃美中
董事
劉希祝　林鐵郎　李饒初　黃均華　鄧雲章　馬昌弼
林光光　陳德尚　黃傳廣　李汝晃　黃禮瑞　曾紀瑞
鄧錫文　黃賢秋　林舉惇　陳孟源　黃淦文　陳宗璽
劉維彬　甄汝霖　龔定燊　林暉石　馬根俊　方守能
李卓明　羅振覺　趙卓詒　阮華　馬漢哲　余懋和
李豪伯　陳智

▲吶吆達權社鳴謝廿三年經費
勝利館卅元　成利館卅元
周璇　伍錦　馮景子　黃鳳珍女士　陳懷春女士
陳根元　馬杏女士　馬香女士　浣華女士　以上各貳元
容學柱　何月卿　胡維爵　以上各一元半
黎寬　何職　吳如容　周錦湖　曾準以上各一元
吳如容五毛

無上之委市杰酒
新價低廉
時利市打(三星)
最舊
委市杰酒
十三安沙……一元二毛五
廿五安沙……二元二毛五
卑詩蒸酒
有限公司啓
This advertisement is not published or displayed by the Liquor Control Board or by the Government of British Columbia.

上海華夏藥房有製
香港發行所 HWA HSIA DRUG CO. 皇后大道中319 QUEENS RD. C. 三百十九號 HONG KONG CHINA
加屬各埠代理處
（域埠）（雲埠）（滿埠）
德隆號　活生行　泗隆號
（雲埠）廣萬生　（都城）
元發號　合生號
金利源　廣濟堂　福源公司

耳鳴！
耳鳴爲腎虧之表現
服華夏添精丸治之
八粒見功
不論新久保証斷根
華夏添精丸
補腎虧損・健腎生精